



Montréal, Jacques-Lemaire	VILLE - TOWN	LASALLE	DATE	28 fév 16	DIVISION	PW	CLASSE - CLASS	AA	N° MATCH - GAME N°	4176	LIGUE LEAGUE	LHEQ VM																													
MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS												MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS																													
N°		NOM / NAME										NBR. MATCHS NO. GAMES		N°		NOM / NAME										NBR. MATCHS NO. GAMES															
		VIS						NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME						OLYMPIQUE DE GATINEAU								LOC						NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME						ARSENAL LAC ST-LOUIS							
		POINTAGE - SCORE			NO.			NOMS - NAMES						C.A. JA				POINTAGE - SCORE			NO.			NOMS - NAMES						C.A. JA											
		BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	31	LUCAS TREMBLAY-LE BRIS *						G			40	AIDAN FARION *						G			BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.										
					04:43(DN)	1	33	MÉDÉRIC BLOUIN-ROCHON						G						30	24	23	06:33	1																	
					01:41	2	35	ANSON LOISELLE											21	MAXIM BISCHOFF									23	26		10:51	1								
		40	46		08:19	3	36	MATHIS RIEL											22	JADEN DAVIS									43	23		11:46	2								
PUNITIONS - PENALTIES												PUNITIONS - PENALTIES																													
MINEURES - MINORS												AUTRES - OTHERS																													
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.																																		
48	A52	05:36	1	45	F53	12:55	3																																		
35	A25	03:30	2																																						
47	A80	05:41	2																																						
FUSILLADE / SHOOTOUT												FUSILLADE / SHOOTOUT																													
		BUT GOALS			BUT GOALS																																				
1				6																																					
2				7																																					
3				8																																					
4				9																																					
5				10																																					
				(LETTRES MOULÉES)		MARCEL LATREILLE				ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH				(PRINTED LETTERS)				GUY L'HEUREUX																							
						CEDRIC RENAUD LAFRANCE				ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH								JONATHAN MARSOLAIS																							
						SYLVAIN CARLE				ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH								DANIEL PORTELANCE																							
						NICHOLAS VILLENEUVE				PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT																															
										PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT																															
TOTAL			SUPP. OVERTIME			3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL																			
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN																		
0	0	0			0	0			0		31	40		1		1		1			0	3	45																		
44	3	0			0	1			2		33										0	0																			
FRANC JEU		TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT		POINTAGE FINAL / SCORE		(LETTRES MOULÉES)												(PRINTED LETTERS)												POINTAGE FINAL / SCORE		TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT		FRANC JEU							
1		SPECTATEURS / SPECTATORS		3		JUGE DE BUT GOAL JUDGE						SAMUEL JONES						JUGE DE LIGNES LINESMAN						3		DÉBUT / START		FIN / END													
						JUGE DE BUT GOAL JUDGE						GUILLAUME POIRIER						JUGE DE LIGNES LINESMAN																							
						ANNONCEUR ANNOUNCER						BRENDON WATT						ARBITRE REFEREE																							
						CHRONOMÉTRER TIME KEEPER												ARBITRE REFEREE																							
						MARQUEUR SCOREKEEPER												SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE																							